



# ST. STEPHEN'S R. C. MAGYAR CHURCH

EVOZI 2. VASÁRNAP  
2025. JANUÁR 19  
SECOND SUNDAY ORDINARY TIME  
JANUARY 19, 2025

**BULLETIN #3 MINDENKIT VÁR A SZENT ISTVÁN MAGYAR TEMPLOM!**

| Day/M       | Time                     | Requested By:  |
|-------------|--------------------------|--|
| Sat. Jan 18 | 2:00PM (H)<br>4:30PM (E) | Földes Rozalia Rodica Funeral<br>Galfi Marcella<br>Veres József<br>Bajnoczy & Steiger Family<br>Bajnoczy, Steiger & Veres Families |
| Sun. Jan 19 | 11:00AM (H)              | Karácsony József<br>Marshall Család  |
| Wed. Jan 22 | 6:30PM (E)               | Steven Mazuch<br>Annv. 2003  |
| Fri. Jan 24 | 6:30PM (H)               | Nanai Terezia<br>/<br>Évf. 2004  |
| Sat. Jan 25 | 4:30PM (E)               | Clare Taylor<br>Bajnoczy & Steiger Family  |
| Sun. Jan 26 | 11:00AM (H)              | Glen Oeffler Healing Mass<br>Sister, Kim Oeffler   |

**11:00am Harangozó László, Bálint Attila, Bíró Gergely, Kelemen Gergő & Atilla, Marshall Kende, Schultess Nándor, Varga László, Dorogi Kálmán, Antal Gergő & Csongor**

**FELOLVASÓK: Marshall Olga**

223 Third Street, Passaic, NJ 07055  
Telephone: (973)779-0332  
Fax: (973) 778-4263  
Web: [www.ststephenspassaic.com](http://www.ststephenspassaic.com)  
Email: [StStephensPassaic@gmail.com](mailto:StStephensPassaic@gmail.com)  
Fr. Imre Juhász, Pastor

Fr. Cell: 732-397-5383  
Fr. Email: [padre72@gmail.com](mailto:padre72@gmail.com)  
Trustee: Tony Tichachek, Keresztes Ferenc  
Parish Council President: Horváth István  
Secretary: Christianna Steiger  
Youth Protection Coordinator: Marshall Tamás

**“ I will sing to the lord all my life; I will sing praise to my god while I live”  
(Psalms 104:33)**

**Those who are interested in receiving a **House Blessing** for the new year, please contact Fr. Imre directly, via text, to schedule. Thank you!**

**We are accepting **2025 Parishioner Yearly Dues**: Single \$40- and Family \$60—. We greatly appreciate your continued support of our parish! May God Bless You!**

### **Save The Date:**

**Sunday, January 26th**, after the 11am Mass the **“Coffee Social”** will be hosted by the **Lant és Toll**. Everyone is welcome!

**Saturday, February 8th**, anyone who is available to assist with taking down the Christmas decorations. Your help is very much appreciated!

**Sunday, February 9th**, after the 11am Mass please join us for our annual **“Fish Fry Luncheon”**. **Reservation cut-off is Thursday, Feb. 6th**. Please see flyer for details.

**2025 Saturday, March 1st** St. Stephen’s Church cordially invites everyone to our **“Spring Ball”**. Cocktail hour, dinner, and dancing with live performance by Horvath Duo. More details to come. Everyone is Welcome!

We are currently collecting for our **“Spring Clothing Drive.”** All donations can be dropped off after mass at the Elizabeth Hall. Thank you for your continued support.

Next **Parish Counsel Meeting** will be **Friday, February 7th at 715pm**

„Énekelek az Úrnak, amíg élek amíg leszek, zsoltárt zengek Istenemnek.”  
(Zolt 104,33)

Imre Atya az új évben is szívesen **megáldja otthonaikat!** Kérjük, telefonon (SMS) egyeztessenek időpontot!

Kérjük, támogassák egyházközségünket **2025-ben is, a plébánia éves tagdíj befizetésével is!** Egyedülálló 40 USD- és Családi 60 USD. Nagyra értékeljük egyházközségünk folyamatos támogatását!

### Közeledő Programok:

**Január 26-án, vasárnap,** a 11 órás szentmise után **kávézás** lesz. A házigazda a **Panyi Család**. Mindenkit szeretettel várunk!

**Február 8-én szombaton,** bárki, aki elérhető, segítsen a karácsonyi díszek leszedésében. Nagyon-nagyra értékeljük a segítségüket!

**Február 9-én, vasárnap** a 11 órás szentmise után **Hal Ebéd** lesz. **Jelentkezési határidő február 6, csütörtök!** További részletek a szórólapon. Szeretettel várunk mindenkit!

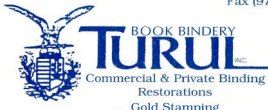
**2025. március 1-én, szombaton este,** Szent István templomunk bált fog rendezni, ahová mindenkit szeretettel hívunk! **"Tavaszcímű Bál"**. Kóktél óra, vacsora. Zene: Horváth Duo. Részletek később!

**Tavaszi ruha gyűjtésünkre** várjuk folyamatos adományokat, melyek a szentmisék után már leadhatók az Erzsébet teremben.

**Február 7-én, pénteken este, 7:15; Egyház Tanács Gyűlés** lesz.

SINCE 1932

Phone (973) 361-2810  
Fax (973) 361-6762



60 Route 15 South  
Wharton, NJ 07885  
www.thebookbindery.com

MARGIT P. RAHILL



**Drága Jó Fiunk,  
Dezsőke!**

**Soha el nem  
múlt  
szeretettel -  
emlékekkel a  
szívünkben élsz:  
Apa - Anya - Lacika**

**BIZUB-QUINLAN FUNERAL HOME**  
1313 Van Houten Avenue 515 Lexington Avenue  
Clifton, NJ 07013 Clifton, NJ 07011

Phone 973 546-2000 Phone 973 777-4332  
Fax 973 779-3749 Fax 973 772-0108  
Email: tim@bizub.com Email: tjb@bizub.com  
Timothy J. Bizub, Manager Thomas J. Bizub, Manager  
N.J. Lic. No. 4022 N.J. Lic. No. 2732

www.bizub.com

**Staudinger  
és  
Helyes család emlékére**

**SA Horvath LLC.**

Licensed & Insured  
Lic# 0450892794 Ins # 25143

**Cleaning  
Bath & Kitchen Remodel  
General Repairs**

**(973) 460-5352**

**SAHorvathLLC@gmail.co**

**KAMIENSKI FUNERAL HOMES, INC.**



**ANTHONY J. PAGANO**

EXECUTIVE DIRECTOR

N.J. LIC. NO. 5113

WALLINGTON, NJ - GARFIELD, NJ

OFFICE (973) 779-1967

MOBILE (201) 300-7257

WWW.KAMIENSKIFH.COM

ANTHONY@KAMIENSKIFH.COM

**Commemorate Loved Ones  
Here**

**Emlékezzen meg itt  
szeretteiről**

**Promote**

**Your Business Here**

**Fontolja meg hirdetésé  
megjelentetését itt!**

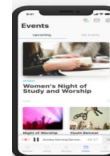
**St. Stephen's On-Line  
Giving at [https://tiny.one/  
giving](https://tiny.one/giving) or Scan the QR Code  
with your I-Phone  
camera**



**<https://parishsoft.ministryone.com/landing/qmvE>**



**St. Stephen's RC Magyar Church Passaic**



**Stay Connected with Our App**

Contact us, view your donation history, browse the latest sermons and more all with the convenience of your phone.

MinistryOne®



If any person may have been abused by any priest, they should immediately contact their local County Prosecutor's Office and the Diocese's Victim Assistance Coordinator: Dr. Ken McNeil at 973-879-1489. You may also be in touch with either of the Diocesan Response Officers: Monsignor T. Mark Condon, Vicar General and Moderator of the Curia, 973-777-8818 x205 or Sister Joan Daniel Healy, S.C.C., Chancellor/Delegate for Religious, 973-777-8818x248.

We would like to call your attention to the Memorial Wall located in the back of our church. These individual 4 X 8 inch brass plates are to memorialize someone. These plates are posted PERMANENTLY! The usual fee is \$ 300.00. If you like to consider such memorial, please contact the rectory (973) 779-0332 May God be with you and bless you!





**“Everyone serves good wine first,  
and then when people have drunk  
freely, an inferior one; but you have  
kept the good wine until now.”**

**JOHN 2:10**

## When Water Becomes Wine

FR. JOSEPH JUKNIALIS

**F** or all of us, at one time or another, life seems to run out of wine. We look at our relationships and find ourselves saying, “There’s no more wine.” It may be a friendship of five years or a marriage of twenty-five years, but, for some, the wine runs out. For others, it is the job that loses its challenge. Or, one day, the foreman gathers everyone to announce that the plant is closing. In a moment, all has turned into vinegar; there is no more wine. For others still, it is when retirement suffocates the future, choking all that once gave meaning.

However, there are also those times when hope is reborn, when we feel “espoused” not only by life but also by God, when the ordinary turns extraordinary—and the water becomes wine. It is the phone call offering a new job after we have collected unemployment checks for months. It is falling in love when we have given up on the notion. It is conceiving a child after years of barren waiting. It is someone who listens, finally, when no one else would. It is at times like these—and many others as well—when we are caught off-balance and trip into God unwittingly, saved from drudgery and redeemed to live a life enriched, when water is turned into wine. It is a deeply felt joy that reveals God’s presence. ●

### Reflect

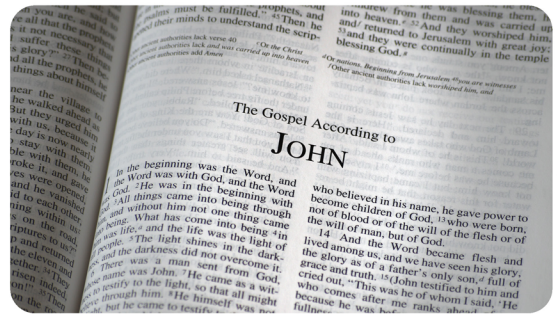
***Is there an area in your life where you need “new wine”?***

# Dear Padre,

*Is there a year of John? I know we're now in the year of Luke, next year will be the year of Matthew, and the following year will be the year of Mark. Then the cycle starts over with Luke. Why doesn't John have a year?*

Matthew, Mark, and Luke, collectively known as the synoptic gospels, are narrative gospels. Together, they tell the story of Jesus of Nazareth. Although in some ways they might be understood synoptically, "the same," each narrative is unique in its emphasis. The Church desires that we hear these narratives and be nourished through the proclamation of the early memories of the Christian community.

John's Gospel, on the other hand, is not primarily a narrative, but is best understood as theological. As such, it is highly dependent on the use of symbolic representations to make the point it intends. For example, "I am the light of the world.



VIIBE IMAGES / SHUTTERSTOCK

Whoever follows me...will have the light of life" (John 8:12). The interplay between light and darkness illustrates the point. John's Gospel is intended to be experienced and engaged in as "bigger than life," proposing and celebrating Christian themes that are life-giving and inviting. Therefore, we hear John's Gospel when the Church celebrates the mystery of the saving life and resurrection of Jesus. For this reason, the Gospel of John is proclaimed on Good Friday, during the Easter season, and on other major feasts. ●

**Fr. Thomas M. Santa, CSsR / DearPadre.org**

## Do you have a question for the Padre?

Go to [DearPadre.org](http://DearPadre.org) to send your question and to learn more about *Dear Padre*.

### Monday

January 20  
Weekday  
Heb 5:1-10  
Mk 2:18-22

### Tuesday

January 21  
St. Agnes, Virgin  
and Martyr  
Heb 6:10-20  
Mk 2:23-28

### Wednesday

January 22  
Day of Prayer  
for the Legal  
Protection of  
Unborn Children  
Heb 7:1-3,  
15-17  
Mk 3:1-6

### Thursday

January 23  
Weekday  
Heb 7:25-8:6  
Mk 3:7-12

### Friday

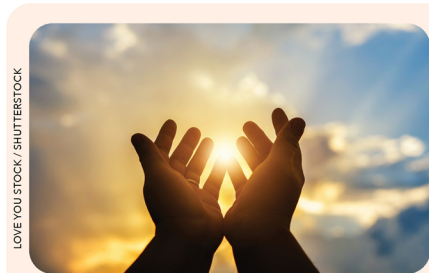
January 24  
St. Francis de  
Sales, Bishop  
and Doctor of  
the Church  
Heb 8:6-13  
Mk 3:13-19

### Saturday

January 25  
The Conversion  
of St. Paul  
the Apostle  
Acts 22:3-16 or  
Acts 9:1-22  
Mk 16:15-18

### Sunday

January 26  
Third Sunday in  
Ordinary Time  
Neh 8:2-4a,  
5-6, 8-10  
1 Cor 12:12-30  
or 12:12-14, 27  
Lk 1:1-4;  
4:14-21



LOVE YOU STOCK / SHUTTERSTOCK

## A WORD FROM POPE FRANCIS

*I suggest an exercise.... Let us think about that difficult moment in which God let me experience his love.... And let us ask ourselves: with which discrete and loving signs did he let me feel his tenderness? When did I feel the Lord nearer? When did I feel his tenderness and his compassion?*

ANGELUS, ROME, JANUARY 16, 2022

Az évközi idő napjain tudatosítjuk magunkban, hogy Jézus az ő Egyházában ma is itt él közöttünk: tanít, vezet és segít minket, hogy életünk sikeres legyen, és hogy napról napra előbbre jussunk az üdvösség felé vezető úton.

**KEZDŐÉNEK***Zsolt 65, 4*

Az egész föld téged imádjon és magasztaljon, Istenünk, nevedet énekkel dicsérje, fölséges Urunk!

**OLVASMÁNY***Iz 62, 1-5*

A babiloni fogságból hazatérő néphez hasonlóan mi is földi jutalmat remélünk Istentől. Ő azonban ennél értékesebb ajándékot szán nekünk. Választott népét ismét gondviselő szeretetébe fogadta. Nekünk pedig megadja az ő országának lelki javait: a bűntől való szabadulást, az istengyermekség ajándékát és az örök életet.

**VÁLASZOS ZSOLTÁR***95. Zsoltár*

**Válasz: Hirdessétek minden népnek, \* mondjátok el az Úr csodás tetteit.**

**SZENTLECKE***1 Kor 12, 4-11*

Szent Pál apostol az 1 Korintusi levél 12-15. fejezetében felsorolja azokat a különféle lelki adományokat, amelyekkel az Úr a Szentlélek által elhalmozza Egyházának tagjait. Ki-ki örülhet a kapott ajándékoknak, de soha ne felejtse el, hogy ezeket a közösség számára kell gyümölcösöztetnie.

**ALLELUJA***2 Tessz 2, 14*

Az evangéliumban Isten meghívott minket, \* hogy Urunk Jézus Krisztus dicsőségéből részt adjon nekünk.

**EVANGÉLIUM***Jn 2, 1-11*

Érdemes felfigyelni arra, hogy Jézus első csodáját egy örömteli családi esemény: egy menyegző alkalmával művelte. Ebből is kitűnik, hogy az igazi öröm nem idegen a kereszténységtől, mint ahogy ezt sokan állítják.

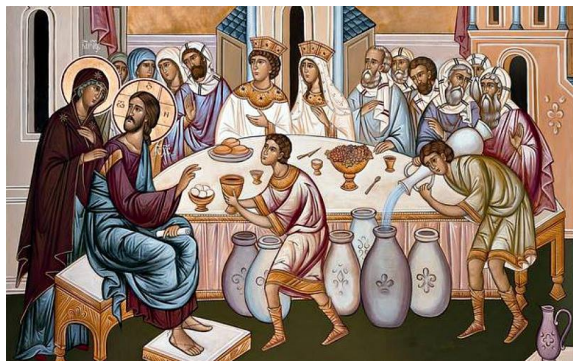
A kánai menyegző történetének nagy tanulsága az is, hogy Jézus csodatétele Mária közbenjárására történt. Ez biztatást jelent számunkra, hogy mi is mindig Mária által kérjük Jézus kegyelmét.

**AZ EUCHARISZTIÁHOZ**

A kánai menyegző csodájához hasonló csoda történik minden szentmisében is. Ott a víz borrá változik, itt pedig a pap szava által a bort szent vérévé változtatja az Úr. Ezt a csodát akkor értékeljük igazán, ha az Eucharisziát – az Úr testét és vérét – felhasználjuk lelkünk javára.

**ÁLDOZÁSI ÉNEK***Zsolt 22, 5*

Asztalt terítettél nekem, és pompás itallal töltöd meg serlegem.





## ÖKUMENIKUS IMAHÉT

A 2025. évi ökumenikus imahét imádságait és elmélkedéseit az észak-olaszországi Bose monasztikus közössége készítette. Ebben az évben van az első ökumenikus zsinat 1700. évfordulója, amelyet a Konstantinápoly melletti Niceában tartottak Kr. u. 325-ben.

A megemlékezés kivételes alkalmat teremt arra, hogy együtt éljük meg és ünnepeljük a keresztények közös hitét a zsinaton megfogalmazott hitvallás szerint – azt a hitet, amely mindmáig eleven és termékeny. A 2025-ös ökumenikus imahét arra hív bennünket, hogy merítsünk közös örökségünkből, és még beljebb lépünk a minden keresztényt egyesítő hitbe.

## TESTVÉREINK, A SZENTEK

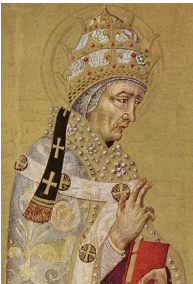
**Január 20-a Szent Fábían pápa** és vértanú ünnepe az Egyházban (+ 250). 236-tól Róma püspöke, a Callixtus-féle katakombákban temették el. – Ugyanezen a napon ünnepeljük **Szent Sebestyén vértanút**. A császár szolgálatában állt, mint katonatiszt, hitéért vértanúhalált szenvedett, nyilakkal átverve szokták ábrázolni. A Via Appia mellett nyugszik. + 288.

**Január 21-én Szent Ágnes szűz és vértanú** napját ünnepeljük. Róma egyik legtiszteltebb vértanú szentje (+ 304 körül). Gazdag család gyermeke, alig 13 évesen lett a tisztaság vértanúja. A gyenge Ágnes megszegyenyítette a világ erőseit. Az ünnepén megáldott bárányok gyapjújából készül a pallium, amelyet Szent Péter sírjára helyeznek először, s innen adományozza a pápa egyes püspököknek. A pallium kifejezi a közösséget Péterrel és mindenkori utódjával.

**Január 22-e Szent Vince diakónus és vértanú** emléknapja. A mai spanyol földön szenvedett vértanúhalált a III. század vége felé.

**Január 24-e Szalézi Szent Ferenc püspök**, egyháztanító emléknapja. A megújuló francia egyház egyik vezéralakja, Genf püspöke. Hitvédő, rendalapító, kora lelkeségének formálója. A katolikus írók pártfogója. *Filótea* című könyve ma is a legelterjedtebb lelki könyvek egyike. (+ 1622)

**Január 25-e Szent Pál apostol** megtérésének ünnepe (Pál fordulása). Saul, a buzgó farizeus dühösen kereste a keresztényeket. Azt gondolta, helyesen cselekszik, hiszen ott állt István diakónus megkövezésénél is. Egészen addig, amíg Jézus megszólítja őt a damaszkuszi úton: „Saul, Saul, miért üldözöl engem?” Ezen a ponton pedig új élet kezdődik, Pál élete Krisztusban. Találkozás a Feltámadottal. Neki ilyen ember kell, mint Saul, őt választotta. Három nap múlva visszanyerte látását és megkapta a Szentlelket, hogy a lelke is látó legyen és tanúságot tegyen Jézusról, az Isten Fiáról. Ő pedig megmutatta neki, hogy mennyit kell érte szenvednie. Egyre nagyobb erővel hirdette az evangéliumot, és jelek kísérték útjait. Hitt Jézusban, aki magához ölelte, és tudta, hogy semmi el nem szakíthatja szeretetétől. A népek apostola, Szent Pál könyöröggön értünk, hogy tudjunk élni az evangélium szerint.



Szt. Fábían



Szt. Ágnes



Szt. Vince



Szalézi Szt. Ferenc



Szt. Pál apostol